

Telefon: Telefax: Email: 07932 - 60666 0 07932 - 6066611 info@ep-e.com

# P 5507 Pflichtenheft

Klimaprüfstand zur Vermessung von Klima- und Lüftungsgeräte

**Robert Bosch GmbH** 

Version 1.04

# Versionverwaltung:

Version	Datum	Autor	Kontrolleur	Inhalt
1.00	15.09.2008	AD	HL	Erstversion
1.01	22.09.2008	AD	HL	Kühlung AHU1 direkt mit Kühlwasser 6/12°C
1.02	24.09.2008	Preißner	Weil	Konkretisierungen, tel. abgestimmt mit AD
1.03	29.09.2008	A. Dengel	HL	Übernahme der Änderungen von Bosch
1.04	02.10.2008	A. Dengel	H. Leidig	Erweiterung Mess- und Regelgenauigkeit

Erstellt: A. Dengel	Geprüft: H. Leidig	Genehmigt: Kunde	Genehmigt: Kunde
A. A. Vem			
06.70.08	1610.88		
Datum/Unterschrift	Datum/Unterschrift	Datum/Unterschrift	Datum/Unterschrift

1	All	llgemeines	3
	1.1	Lieferumfang	3
	1.2	Zutreffende EG-Richtlinien und Normen:	3
	1.3	Endabnahme	3
	1.4	Einweisung und Schulung	3
	1.5	Beistellungen	3
	1.6	Abkürzungen / Synonyme	4
2	Sy	ystembeschreibung	5
	2.1	Systemgenauigkeit - Leistungseckdaten	5
	Tech	nnologieschema	7
3	Ва	augruppenbeschreibung – Komponentenbeschreibung	8
	3.1	BG1000 Grundgestell/Grundaufbau	8
	3.2	BG 2000 Prüfaufbau / Prüfstandsverrohrung / Prüflingsadaption	8
	3.3	BG 4000 Elektrik	9
	3.4	BG 5000 Messtechnik und Messelektronik	10
	3.5	BG 6000 PC-Hardware	11
	3.6	BG 7000 Software	11
	3.7	BG 8000 Konditionierung Prozessluft	13
	3.7	7.1 BG 8100 AHU1 - Simulatuon Gebäude	13
	3.7	7.2 BG 8200 AHU2 – Simulation Außenluft	14
	3.7	7.3 BG 8300 Volumenstromregelung Prüfling A	16
	3.7	7.4 BG 8400 Volumenstromregelung Prüfling B	16
	3.7	7.5 BG 8500 Bypassbetrieb Prüfling A	16
	38	BG 9000 Projektierung - Dokumentation - Abnahme -	18

ه ا	Ehrler Prüftechnik	P5507 Pflichtenheft Klimaprüfstand	V 1.04
Er	Engineering GmbH	Robert Bosch GmbH	06.10.2008

# 1 Allgemeines

Dieses Dokument beschreibt den Funktionsumfang sowie den Aufbau des Klimaprüfstand zur Vermessung von Klima- und Lüftungsgeräten.

Grundlage für dieses Dokument:

- unser Angebot Nr. 1A00347 vom 03.07.2008
- Ihr Lastenheft
- Ihre Bestellung Nr.: CX 45048524 Z09 vom 28.08.2008
- Besprechung bei Bosch am 08.08.2008

## 1.1 Lieferumfang

 Der Lieferumfang enthält die Konstruktion und Herstellung sowie die Komplettinbetriebnahme des in Pkt. 2 beschriebenen Lieferumfangs.

#### 1.2 Zutreffende EG-Richtlinien und Normen:

EG-Richtlinie Maschinen (98/37/EG)

EG-Niederspannungsrichtlinie (73/23/EWG)

EG-Richtlinie Elektromagn. Verträglichkeit (89/336/EWG)

#### 1.3 Endabnahme

Die Endabnahme erfolgt nach Abschluss der Inbetriebnahme bei Bosch in Schwieberdingen.

## 1.4 Einweisung und Schulung

Die Einweisung und Schulung erfolgt während der Endabnahme.

## 1.5 Beistellungen

- Kühlwasser 6/12°C in ausreichender Menge mit konstanter Vorlauftemperatur
- VE-Wasser in ausreichender Menge
- Abwasseranschluss f
   ür Kondenswasser
- Elektrische Versorgung 400V, Leistung entsprechend der Anlagenauslegung
- Anschluss Anlage an Versorgungsleitungen des Gebäudes:
  - Kühlwasser für Kältemaschine
  - Kühlwasser für AHU1
  - Kühlwasser für Vorkühlung Sorptionstrockner
  - VE-Wasser für Dampfluftbefeuchter
  - Abwasser (Kondensat)
  - Sole von Kältemaschine zur Anlage
  - elektrische Anschlüsse (Gebäude → Anlage)

°(=)	Ehrler Prüftechnik	P5507 Pflichtenheft Klimaprüfstand	V 1.04
Er	Engineering GmbH	Robert Bosch GmbH	06.10.2008

# 1.6 Abkürzungen / Synonyme

EP : Ehrler Prüftechnik Engineering GmbH

SW: Software
BG: Baugruppe

xY(V,BV): Bestimmtes Ventil oder Klappe, siehe Technologieschema

Px, T, H: Bestimmter Sensor, siehe Technologieschema

AHU : Air-Handling-Unit

TP: Prüfling

DI : Digitaleingang
DO : Digitalausgang

ها»	Ehrler Prüftechnik	P5507 Pflichtenheft Klimaprüfstand	V 1.04
Er	Engineering GmbH	Robert Bosch GmbH	06.10.2008

# 2 Systembeschreibung

Der Klimaprüfstand dient zur Vermessung von Lüftungs- und Klimageräten.

Die Lüftungs- und Klimageräten dienen zur Klimatisierung von Gebäuden. In den Geräten wird die Zu- und Abluft des Gebäudes je nach Umgebungsbedingungen aufbereitet.

In der Anlage von EP Ehrler Prüftechnik werden in zwei Air-Handling-Units (AHU) vordefinierte Zustände für den Prüfling eingeregelt und bereitgestellt.

Die AHU1 simuliert das Gebäude indem die Zustände die im Gebäude auftreten können bereitgestellt werden (Erwärmen, Abkühlen sowie Befeuchten)

Die AHU2 simuliert die Außenluft indem die Ansaugluft des Prüflings im Bezug auf Temperatur und Feuchte vorkonditioniert wird.

Des Weiteren kann der Prüfling wahlweise mit einem bestimmten Volumenstrom oder mit einem definierten Eingangsdruck beaufschlagt werden.

Es werden die physikalischen Eingangszustände am Prüfling bereitgestellt. Eine Auswertung prüflingsspezifischer Messwerte erfolgt durch den Kunden.

Die Eingangszustände für den Prüfling können entweder über den Prüf-PC's oder über Profibus über den Kunden-PC eingegeben werden. Außerdem werden sämtliche Analogwerte des Prüfstands auf den Profibus gelegt.

## 2.1 Systemgenauigkeit - Leistungseckdaten

In den folgenden zwei Tabellen sind für Feuchte, Temperatur, Druck und Durchfluss die Regel- und Messfehler getrennt aufgeführt. Die Gesamtabweichung vom wahren Wert ist die Summen aus beiden.

Psychometrische Größ	en	Von	Bis	Max. sichtbare Reglerabweichung im eingeschwungenen Zustand	Änderung
Temperatur AHU2	°C	-10	+40	+/-0,75K	-30 bis +20 K
Feuchte AHU2	g/kg	1,5	18	+/- 0,5g	-6 bis + 12 g/kg
Temperatur AHU1	°C	+10	+30	+/-0,75K	- 10 bis +10K
Feuchte AHU1	g/kg			<b>+/-</b> 0,5g	0 bis 5g/kg
Einschwingzeiten bei N	eustart der	Anlage:		30min	
Einschwingzeiten bei Zustandsänderungen:				1K in 10min sowie 1g/kg in 10 Änderungen max. die Einschwingzeit bei	min, bei größeren m Neustart

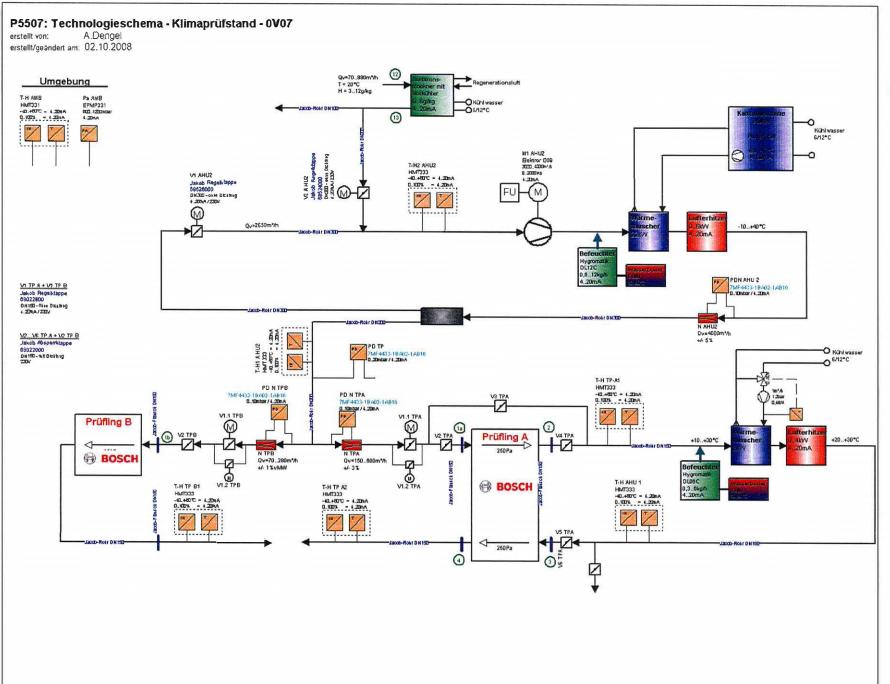
- → die Regelabweichung sowie die Einschwingzeiten Mindestanforderungen, kleinere Regelabweichungen und Einschwingzeiten sind wünschenswert.
- → die tatsächlichen Regelabweichungen sowie die Einschwingzeiten werden bei der Inbetriebnahme in enger Zusammenarbeit mit dem Kunden ermittelt.
- → die Anlage ist für eine Umgebung mit 20°C und 40%rF ausgelegt. Bei anderen Umgebungsbedingungen können nicht alle Betriebszustände erreicht werden.

Einzuregelnde Volumenströme	Von	Bis	Max. sichtbare Reglerabweichung im eingeschwungenen Zustand	Bemerkung
Volumenstrom Prüfling A m³/h	150	600	+/- 1-2% vom Sollwert	
Volumenstrom Prüfling B m³/h	70	280	+/- 1-2% vom Sollwert	

→ die Volumenstromregelung auf 1-2% vom Sollwert ist im Grundlieferumfang nicht enthalten und wird durch eine Zusatzbestellung von Bosch realisiert.

Messgrößen		Von	Bis	Meßgenauigkeit der verwendeten Messgeräte	Bemerkung
Absolutdruck Umgebung	mbar	800	1200	+/- 0,25%	vom Endwert
Temperatur Umgebung	°C	-40	+80	1/3 Kl. B	nach DIN IEC 751
Feuchte Umgebung	%rH	0	100	+/- 1%	bei +20°C (090%)
Temperatur 1 AHU1	°C	-40	+80	1/3 KI. B	nach DIN IEC 751
Feuchte 1 AHU1	%rH	0	100	+/- 1%	bei +20°C (090%)
Temperatur 2 AHU1	°C	-40	+80	1/3 Kl. B	nach DIN IEC 751
Feuchte 2 AHU1	%гН	0	100	+/- 1%	bei +20°C (090%)
Temperatur AHU2	°C	-40	+80	1/3 Kl. B	nach DIN IEC 751
Feuchte AHU2	%гН	0	100	+/- 1%	bei +20°C (090%)
Temperatur Prüfling A	°C	-40	+80	1/3 Kl. B	nach DIN IEC 751
Feuchte Prüfling A	%rH	0	100	+/- 1%	bei +20°C (090%)
Temperatur Prüfling B	°C	-40	+80	1/3 Kl. B	nach DIN IEC 751
Feuchte Prüfling B	%гН	0	100	+/- 1%	bei +20°C (090%)
Volumenstrom AHU2	m³/h	3500	4500	+/- 5%	vom Messwert
Volumenstrom Prüfling A	m³/h	150	600	+/- 1 %	vom Messwert
Volumenstrom Prüfling B	m³/h	70	280	+/- 1 %	vom Messwert

Die genannten Genauigkeiten gelten nur bei thermisch eingeschwungenen Zuständen.



# Technologieschema

回

Ehrler Prüftechnik Engineering GmbH

P5507 Pflichtenheft Klimaprüfstand

Robert Bosch GmbH

V 1.04 06.10.2008

°(E-)	Ehrler Prüftechnik	P5507 Pflichtenheft Klimaprüfstand	V 1.04
Er	Engineering GmbH	Robert Bosch GmbH	06.10.2008

## 3 Baugruppenbeschreibung – Komponentenbeschreibung

## 3.1 BG1000 Grundgestell/Grundaufbau

- Der gesamte Prüfaufbau (sämtliche Komponenten, Verrohrung sowie die Messtechnik) wird in Modulen aus Bosch Aluprofilen vormontiert. Die Module werden an der Rückwand des Prüfraums bei Bosch aufgestellt und ggf. mit der Wand verbunden.
- Die Verkleidung der Module wird mit Türen aus Pulverbeschichteten Alublechen (RAL 7035) sowie aus eloxierten Alublechen verkleidet.
- Der Schaltschrank sowie der Sorptionstrockner stehen neben der Anlage.
- Die K\u00e4ltemaschine wird in einem separaten Medienraum bei Bosch untergebracht.

Außenmasse Anlage		an Amerika di Kabupatèn Kabupatèn Kabupatèn Kabupatèn Kabupatèn Kabupatèn Kabupatèn Kabupatèn Kabupatèn Kabupat Kabupatèn Kabupatèn	Gewicht
Breite: max. 5000 mm	Höhe: max. 2700 mm	Tiefe: max. 1400 mm	

Hinweis: Soleleitungen zur Kältemaschine von rechter Seite (Schmalseite gegenüber Fenster) auf Höhe 275 cm (mittig).

Des Weiteren kommen ein Sorptionstrockner mit ca. 120 x 80 und ein Schaltschrank mit ca. 80 x 80 cm Grundfläche hinzu.

## 3.2 BG 2000 Prüfaufbau / Prüfstandsverrohrung / Prüflingsadaption

## Prüfstandsverrohrung:

- Die Prozessluftverrohrung wird mit Rohren und Klappen von Jacob-Rohrsystemen aufgebaut. Soweit möglich werden alle Komponenten in Edelstahl ausgeführt.
- Die Verrohrung der Sole wird mit gelöteten Kupferrohren realisiert.
- Die gesamte Verrohrung wird mit einer Schaumisolierung isoliert.

## Schnittstelle zum Prüfling:

Als Schnittstelle zum Prüfling werden 6Stück DN150 Flansche von Jacob-Rohrsystemen verwendet.
 Die Flansche werden an einer gut zugänglichen Stelle an der Prüfstandsvorderseite verbaut.

°(E)	Ehrler Prüftechnik	P5507 Pflichtenheft Klimaprüfstand	V 1.04
Er	Engineering GmbH	Robert Bosch GmbH	06.10.2008

## 3.3 BG 4000 Elektrik

Die wichtigsten Komponenten und Leistungen für die BG Elektrik:

- 1 Stück Schaltschrank.
- Ausführung Schaltschrank IP54 .
- Verkabelung aller Steuerventile und Endschalter.
- Verkabelung der Regelstellglieder.
- Netzanschluss 400 V, 50 Hz, 16 A
- Fehlerstrom-Schutzschalter.
- Leistungs-Schutzschalter.
- NOT-AUS-Schaltgerät.
- 24 VDC Steuerspannung.

## Leitungsfarben:

•	Außenleiter	schwarz
•	N- Leiter	helles blau
•	PE- Leiter	grün- gelb

• Leitung vor Hauptschalter schwarz im gelbem Schlauch

Steuerleitung DC +24V dunkelblauSteuerleitung DC 0V dunkelblau

هاء	Ehrler Prüftechnik	P5507 Pflichtenheft Klimaprüfstand	V 1.04
Er	Engineering GmbH	Robert Bosch GmbH	06.10.2008

## 3.4 BG 5000 Messtechnik und Messelektronik

- Die Sensorik wird direkt in der Anlage montiert
- Die Versorgung sowie die Signalauswertung der Messtechnik werden im Schaltschrank untergebracht.

## Die wichtigsten Messkomponenten und Auswerteelektronik:

- NI Messkarte
- Düse / Venturirohr Durchfluss AHU2 3500..4500m³/h
- Düse / Venturirohr Durchfluss Prüfling A 150..600m³/h
- Düse / Venturirohr Durchfluss Prüfling B 70..280m³/h
- 3 Stück Differenzdrucksensoren für Durchflussmessung:

Siemens DSIII

Messbereich

1..20 mbar 32bar

PN Genauigkeit

0,1% v.E.

Ausgangssignal Versorgung

4-20 mA 24 V DC 1/4" NPT

Anschlussgewinde: Integrierte Anzeige

1 Stück Kombisensor Temperatur / Feuchte Umgebung:

#### Vaisala HMT331

Temperatursensor

Messbereich:

-40°C bis +80°C

Genauigkeit Typ:

1/3 Kl. B

Ausgangssignal:

4..20mA

- Versorgung:

24VDC

#### Feuchtesensor

- Messbereich:

0 bis 100% rH

Genauigkeit:

± 1% rH bei +20°C (0..90%)

Ausgangssignal

4..20mA

Versorgung:

24VDC

## 1 Stück Absolutdrucksensor Umgebung:

## **EPMP 331**

Messbereich:

800..1200mbar

Genauigkeit Typ:

+/- 0,25% EW

Ausgangssignal:

4..20mA

Versorgung:

24VDC

Anschlussgewinde:

1/4" G

# 6 Stück Kombisensor Temperatur / Feuchte Prozessluft:

# Vaisala HMT333

Temperatursensor

Messbereich:

-40°C bis +80°C

Genauigkeit Typ:Ausgangssignal:

1/3 Kl. B 4..20mA

Feuchtesensor

Messbereich:

0 bis 100% rH

Genauigkeit:

± 1% rH bei +20°C (0..90%)

Ausgangssignal

4..20mA

°E?	Ehrler Prüftechnik	P5507 Pflichtenheft Klimaprüfstand	V 1.04
	Engineering GmbH	Robert Bosch GmbH	06.10.2008

#### 3.5 BG 6000 PC-Hardware

Zur Dateneingabe und Visualisierung ist ein PC mit der erforderlichen Zusatzhardware im Lieferumfang beinhaltet.

Das Rechnersystem basiert auf einem PC in einem 19"-Einschubgehäuse. Im Wesentlichen bestehend aus:

- PC mit den zum Lieferzeitpunkt üblichen Leistungsmerkmalen in Schaltschrank eingebaut.
- PC Betriebssystem ist "Windows XP"
- Tastatur mit Touchpad oder Maus
- TFT Monitor 22"

Der Bedienplatz mit Monitor und Tastatur wird in den Schaltschrank integriert.

## 3.6 BG 7000 Software

Die Software wird unter der Entwicklungsumgebung LabVIEW (Version 8.5 oder höher) unter dem Betriebssystem Windows XP erstellt. Die Software verfügt über eine grafische Bedienoberfläche und wird mit Tastatur und Maus bedient. Die Bedienoberfläche wird in deutscher Sprache ausgeführt. Fehlermeldungen von der Entwicklungsumgebung sind in englischer Sprache. Der Lieferumfang beinhaltet vorerst eine ausführbare "Exe-Version" der Prüfsoftware, da die Programmstruktur für eine Teiloffenlegung der Software bei EP bisher nicht vorgesehen ist. In dieser Software sind Kalibriergrößen, sowie Parameter von Messaufnehmern änderbar. Es ist vorgesehen, die Software in Teilbereichen der Fa. Bosch offen zu legen. Diese Teilbereiche und der detaillierte Umfang wird in einem separaten Software- und Entwicklungsvertrag definiert. Kern- Know-How der Fa. Ehrler wird als geschützter Programmteil bestehen bleiben.

## Die Software weist folgende grundlegende Eigenschaften auf:

- Auf der Bedienoberfläche wird das Technologieschema sinngemäß nachgebildet.
- Die Eingangszustände am Prüfling können entweder fest am Bildschirm des Prüf-PC's oder über Profibus durch den Kunden-PC bereitgestellt werden.
- Sämtliche Sollwerte, Analogsignale sowie Klappenstellungen werden jeweils direkt an der entsprechenden Stelle angezeigt. Soll- und Istwerte werden direkt gegenübergestellt.
- Außerdem werden alle Analogwerte zur Auswertung auf dem Kundenrechner auf dem Profibus bereitgestellt.
- Es werden lediglich die Eingangszustände am Prüfling bereitgestellt. Eine Auswertung Prüflingsspezifischer Messwerte erfolgt durch den Kunden.
- In der Software sind Kalibriergrößen sowie Parameter von Messaufnehmern änderbar.

## **Passwortsystem**

Beim Start der Software muß sich die Bedienperson stets mit Benutzernamen und zugehörigen Paßwort anmelden.

Es gibt 3 Berechtigungsebenen:

- Bediener
- Einsteller
- Administrator

°F)	Ehrler Prüftechnik	P5507 Pflichtenheft Klimaprüfstand	V 1.04
Er	Engineering GmbH	Robert Bosch GmbH	06.10.2008

## Diagnose

Es handelt sich hier generell um Diagnose- und Einstellungsfunktionen für Servicetechniker zur Fehlersuche. Diese Funktionen sind über Paßwort geschützt.

## Digitalkanäle

Es wird hier der Zustand aller relevanten digitalen Eingänge angezeigt. Zudem können durch einen Mausklick diverse digitale Ausgänge geschaltet werden. Die digitalen Ein- und Ausgänge werden zusammen in einem Fenster dargestellt. Auf diese Weise kann z. B. die Funktion eines Endschalters besser überprüft werden.

## Analogkanäle

Es wird hier der Zustand aller relevanten Analogkanäle angezeigt. Zudem kann hier bei jedem Kanal eine Skalierung hinterlegt werden. Änderungen hier führen unmittelbar zu geänderten Meßwerten.

## Fehlerbehandlung

- Die Steuerung erkennt Fehler in der Anlage selbständig und wird bei sicherheitsrelevanten Fehlern in einen sicheren Zustand übergehen.
- Meldung aller Störungen durch Klartext auf Bildschirm.
- Alle auftretenden Fehler werden in einer Datei gespeichert

·E?	Ehrler Prüftechnik	P5507 Pflichtenheft Klimaprüfstand	V 1.04
	Engineering GmbH	Robert Bosch GmbH	06.10.2008

## 3.7 BG 8000 Konditionierung Prozessluft

## 3.7.1 BG 8100 AHU1 – Simulatuon Gebäude

In der AHU1 werden sämtliche Zustände die im Gebäude Auftreten können simuliert und bereitgestellt. (Erwärmen, Abkühlen sowie Befeuchten). Die Zustände werden durch den Prüf-PC automatisch eingeregelt.

Die vom Prüfling A kommende Luft wird auf die gewünschte Feuchte angefeuchtet. Mittels Wärmetauscher und vortemperierter Sole wird die Luft minimal unter den Sollwert gekühlt und anschließend elektrisch nachtemperiert.

## Die Wichtigsten Komponenten der AHU1:

## 1 Stück Dampfluftbefeuchter DL06C (Hygromatik):

Befeuchtungsleistung: 0,3..6 kg/h
Sollwerteingang: 4..20 mA
Leistung: 4,5 kW
Betriebsmittel: VE-Wasser 1..10bar

- → der Dampf wird mittels Verteilerdüse direkt in den Klimakanal eingebracht.
- → um die Befeuchtungseinbrüche beim automatischen nachfüllen des Befeuchters zu Reduzieren wird der Zulauf mittels 5Liter Wasserboiler auf ca. 80°C vortemperiert. Des Weiteren wird für den Zeitraum des Nachfüllens eine negative Störgröße auf den Feuchtesollwert aufgeschalten.
- → die Versorgung mit VE-Wasser wird von Bosch an der Anlage bereitgestellt

#### 1 Stück Wärmetauscher (Wasser/Luft):

Kühlleistung: 3 kW
 Volumenstrom Wasser: ca. 0,6 m³/h
 Druckabfall: 0,6 bar

→ die benötigte Sole für den Wärmetauscher wird von der Bauseitigen Kühlwasserversorgung 6/12°C bereitgestellt und mittels Solepumpe, Mischventil und Temperatursensor geregelt.

#### 1 Stück Wasserpumpe:

Volumenstrom Wasser: 1,0 m³/h
 Druckerhöhung: 1,2 bar
 Motorleistung ca. 0,4 kW

#### 1 Stück Regelventil:

- Nennweite 1..11/2" - Sollwerteingang: 4..20 mA

## 1 Stück Temperatursensor

Messbereich: 0..50 °C
Genauigkeit Typ: 1/3 Kl. B
Ausgangssignal: 4..20 mA
Versorgung: 24 VDC

#### 1 Stück Lufterhitzer (elektrisch):

- Heizleistung: 3 kW- Sollwerteingang: 4..20 mA



## 3.7.2 BG 8200 AHU2 - Simulation Außenluft

Die AHU2 simuliert die Außenluft indem die Ansaugluft des Prüflings im Bezug auf Temperatur und Feuchte vorkonditioniert wird.

Die vom Prüfraum angesaugte Luft wird in dem Sorptionstrockner vorgetrocknet und der zirkulierenden Luft in der AHU2 beigemischt. Die angesaugte Luftmenge kann durch die Regelklappe "V2 AHU2" geregelt werden.

Die Mischluft von Zirkulation und Sorptionstrockner wird auf die gewünschte Feuchte angefeuchtet. Mittels Wärmetauscher und vortemperierter Sole wird die Luft minimal unter den Sollwert gekühlt und anschließend elektrisch nachtemperiert.

Mittels Stützlüfter und Venturimesssystem wird die Zirkulation konstant auf 4000m³/h bzw. auf den eingestellten Werten gehalten.

Mittels Regelklappe "V1 AHU2" und Differenzdrucksensor wird der geforderte Druck vor den Prüflingen eingestellt.

## Die Wichtigsten Komponenten der AHU2:

## 1 Stück Sorptionstrockner mit integriertem Vorkühler:

#### Sorptionstrockner:

- Trockenleistung: 0..6 g/kg
- Sollwerteingang: 4..20 mA
- Leistung: 15 kW

Vorkühler (Wärmetauscher):

- Kühlleistung 880m³/h, 22°C, 12g/kg --> 10°C, 7,6g/kg
- Kühlleistung ca. 7kW
- Kühlung mittels Bauseitigem Kühlwasser 6/12°C

## 1 Stück Stützlüfter D09 (Elektror):

Volumenstrom max.: 4000 m³/h
 Druckerhöhung max.: 1900 Pa
 Leistung: 5,5 kW

→ Regelung von Volumenstrom bzw. Druck mittels Frequenzumrichter im Schaltschrank

## 1 Stück Dampfluftbefeuchter DL12C (Hygromatik):

Befeuchtungsleistung: 0,6..12 g/h
Sollwerteingang: 4..20 mA
Leistung: 9 kW
Betriebsmittel: VE-Wasser 1..10bar

- → der Dampf wird mittels Verteilerdüse direkt in den Klimakanal eingebracht.
- → um die Befeuchtungseinbrüche beim automatischen nachfüllen des Befeuchters zu Reduzieren wird der Zulauf mittels 5Liter Wasserboiler auf ca. 80°C vortemperiert. Des Weiteren wird für den Zeitraum des Nachfüllens eine negative Störgröße auf den Feuchtesollwert aufgeschalten.
- → die Versorgung mit VE-Wasser wird von Bosch an der Anlage bereitgestellt

#### 1 Stück Wärmetauscher (Wasser/Luft):

Kühlleistung:
 Volumenstrom Sole:
 Druckabfall:
 22 kW
 ca. 3,6 m³/h
 0,9 bar

die benötigte Sole für den Wärmetauscher wird von einer geregelten Kältemaschine bereitgestellt.

ه ا	Ehrler Prüftechnik	P5507 Pflichtenheft Klimaprüfstand	V 1.04
Er	Engineering GmbH	Robert Bosch GmbH	06.10.2008

#### 1 Stück Kältemaschine:

Zur Kühlung in AHU2 wird eine Kältemaschine eingesetzt. In der Kältemaschine wird die Sole für AHU2 eingeregelt und über einen integrierten Pufferspeicher gepuffert.

Die Soletemperatur wird über einen Sollwert von 4..20mA angefordert und automatisch eingeregelt.

- Die Kältemaschine wird in einem separaten Raum (direkt neben Prüfraum) aufgestellt. Die maximalen Abmessungen sind I=212, b=100, h=150 cm
- Die elektrische Versorgung wird direkt am Aufstellungsort von Bosch bereitgestellt.
- Die Soleleitungen zwischen den beiden Räumen werden von Bosch bereitgestellt.
- Kühlwasser 6/12°C zur Rückkühlung der Kältemaschine wird direkt am Aufstellungsort von Bosch bereitgestellt.

## Leistungseckdaten der Kältemaschine:

- Kühlleistung:
- Soletemperatur:
- Hysterese:
- Sollwerteingang:
- KW
-17..+20 °C
- 17..+20 °C
- 4..20 mA

- Zirkulation: 5 m³/h (1,5bar)

## 1 Stück Lufterhitzer (elektrisch):

- Heizleistung:- Sollwerteingang:4..20 mA

## 1 Stück Regelklappe DN200 (Jacob Rohrsysteme):

Sollwerteingang: 4..20 mAVersorgung: 230 V

- ohne Dichtung (nicht dicht absperrend)

- integrierte Regelkarte

## 1 Stück Regelklappe DN300 (Jacob Rohrsysteme):

- Sollwerteingang: 4..20 mA - Versorgung: 230 V

- ohne Dichtung (nicht dicht absperrend)

- integrierte Regelkarte

## 1 Stück Venturimesssystem:

- Messbereich: 3500..4500 m³/h - Genauigkeit: +/-5 %

°E?	Ehrler Prüftechnik	P5507 Pflichtenheft Klimaprüfstand	V 1.04
	Engineering GmbH	Robert Bosch GmbH	06.10.2008

## 3.7.3 BG 8300 Volumenstromregelung Prüfling A

Der Volumenstrom durch Prüfling A wird mit der Regelklappe "V1.1 TPA" voreingestellt und mit der E-Gasklappe "V1.2 TPA" eingeregelt. Die Regelung erfolgt auf das Venturimesssystem "N TPA".

Des Weiteren kann der Prüfling durch die Absperrklappe "V2 TPA" komplett abgeschaltet werden

## Die Wichtigsten Komponenten der Volumenstromregelung Prüfling A:

## 1 Stück Regelklappe DN150 (Jacob Rohrsysteme):

- Sollwerteingang:

4..20 mA

- Versorgung:

230 V

- ohne Dichtung (nicht dicht absperrend)

- integrierte Regelkarte

1 Stück E-Gasklappe:

- Sollwerteingang:

0..10 V

## 1 Stück Absperrklappe DN150 (Jacob Rohrsysteme):

- Versorgung:

- mit Dichtung

1 Stück Venturimesssystem:

- Messbereich:

150..600 m<sup>3</sup>/h

- Genauigkeit:

+/-1 %v.MW

#### 3.7.4 BG 8400 Volumenstromregelung Prüfling B

Der Volumenstrom durch Prüfling B wird mit der Regelklappe "V1.1 TPB" voreingestellt und mit der E-Gasklappe "V1.2 TPB" eingeregelt. Die Regelung erfolgt auf das Venturimesssystem "N TPB".

Des Weiteren kann der Prüfling durch die Absperrklappe "V2 TPB" komplett abgeschaltet werden

#### Die Wichtigsten Komponenten der Volumenstromregelung Prüfling B:

## 1 Stück Regelklappe DN150 (Jacob Rohrsysteme):

- Sollwerteingang:

4..20 mA

- Versorgung:

230 V

- ohne Dichtung (nicht dicht absperrend)
- integrierte Regelkarte

#### 1 Stück E-Gasklappe:

Sollwerteingang:

0..10 V

## 1 Stück Absperrklappe DN150 (Jacob Rohrsysteme):

- Versorgung:

230 V

- mit Dichtung

#### 1 Stück Venturimesssystem:

- Messbereich:

70..280 m<sup>3</sup>/h

- Genauigkeit:

+/-1 %v.MW

## 3.7.5 BG 8500 Bypassbetrieb Prüfling A

Am Prüfling A können Wahlweise der Zuluftkanal sowie der Abluftkanal mittels Bypassstrecken deaktiviert werden.

°[=-)	Ehrler Prüftechnik	P5507 Pflichtenheft Klimaprüfstand	V 1.04
Er	Engineering GmbH	Robert Bosch GmbH	06.10.2008

Durch die Umschaltung der Klappen "V2 TPA", "V3 TPA" und "V4 TPA" wird der Zuluftkanal des Prüflings umfahren und die Luft direkt der AHU1 zugeführt.

Durch die Umschaltung der Klappen "V5 TPA" und "V6 TPA" wird der Abluftkanal des Prüflings umfahren und die Luft direkt in den Prüfraum abgegeben.

Zum Einschwingen der Anlage sowie zum Betrieb ohne Prüfling können beide Bypässe aktiviert werden.

°E?	Ehrler Prüftechnik	P5507 Pflichtenheft Klimaprüfstand	V 1.04
	Engineering GmbH	Robert Bosch GmbH	06.10.2008

## 3.8 BG 9000 Projektierung - Dokumentation - Abnahme -

- Projektierung und Projektleitung.
- Funktions-Endabnahme mit Einweisung bei Bosch in Schwieberdingen
- Erstellung von Abnahmeprotokollen.

## **Dokumentation:**

Die Dokumentation erfolgt in doppelter Ausfertigung in deutscher Sprache gemäß CE-Richtlinie.

Als Dokumentation liefern wir die Betriebsanleitung mit einem technischen Teil für Servicezwecke:

- Aufbau und Anschlusshinweise.
- Technologie Schema.
- Stückliste der funktionsrelevanten Komponenten.
- Technische Zeichnungen: Zusammenbauzeichnungen inkl. Stücklisten.
- Einzelteilzeichnungen für Wechselteile.
- Gefahren / Risikoanalyse.
- CE-Kennzeichnung.

\* \* \*